



Inflate Your Fun™

Bestway (Europe) s.r.l.

Via Resistenza 5,
20098 San Giuliano M.se (Mi) - Italy
Tel: 39 02 9884 881
Fax: 39 02 9884 8828
E-mail: info@bestway-europe.com

Bestway Inflatables North America Inc.

Unit #4 - 2679 Bristol Circle
Winston Business Park,
Oakville, Ontario, Canada, L6H 6Z8
Tel: 905 845 0992
Fax: 905 829 0456
E-mail: info@bestway-northamerica.com

Bestway Central & South America Ltda

Salar de Ascotan 1282, Parque Enea,
Pudahuel, Santiago, Chile
Tel: 56 2 365 0315
Fax: 56 2 365 0323
E-mail: postventa@bestway-southamerica.com

Bestway Inflatables & Material Corp.

No.3065 Cao An Road, Shanghai, 201812, China.
Tel: 86 21 6913 5588
Fax: 86 21 5913 8383
E-mail: info@bestway-shanghai.com



Inflate Your Fun™

OWNER'S MANUAL

www.bestway-global.com

INSTRUÇÕES DO ESCORREGADOR AQUÁTICO

Nota: Leia as instruções cuidadosamente antes de começar a utilizar este produto.

Montagem

1. Escolha um gramado sólido e nivelado e limpe os detritos.
2. Com cuidado, retire da embalagem o escorregador e os acessórios.
3. Estenda o escorregador.
4. Encha de ar a extremidade do escorregador. (Ver Fig. 1)
Nota: Não encha de ar em demasia. O enchimento em demasia pode causar danos.
5. Espete as estacas no gramado, através do furo. (Ver Fig. 2)
6. Ligue a mangueira de jardim ao escorregador e aperte-a com a corda fornecida. (Ver Fig. 3, 4)
7. Basta ligar a água e o escorregador estará pronto para utilizar.

Aviso

- Necessária montagem por um adulto.
- O mau uso ou abuso do escorregador pode causar sérios ferimentos e, eventualmente, fatais.
- Utilize, apenas, em superfícies com grama e não pavimentos de cimento ou outras superfícies agressivas. Certifique-se que o gramado não tem pedras, paus, pequenos montes, etc.
- Deslize, apenas, de barriga. Não deslize de pé, de joelhos ou agachado.
- Nunca mergulhe primeiro a cabeça no escorregador.
- Utilize, apenas, sob competente supervisão.
- Molhe o corpo antes de utilizar.
- Para evitar acidentes, verifique o escorregador, cuidadosamente, antes de utilizar.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΝΕΡΟΤΣΟΥΛΗΘΡΑΣ

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ.

ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

1. ΕΠΙΛΕΞΤΕ ΕΝΑ ΣΤΕΡΕΟ, ΕΠΙΠΕΔΟ ΧΑΛΟΤΑΠΗΤΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΤΕ ΤΟΝ ΑΠΟ ΑΠΟΡΙΜΜΑΤΑ.
2. ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΤΗΝ ΤΣΟΥΛΗΘΡΑ ΚΑΙ ΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΑΠΟ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ ΜΕ ΠΡΟΣΟΧΗ.
3. ΕΚΠΤΥΞΤΕ ΤΗΝ ΤΣΟΥΛΗΘΡΑ.
4. ΦΟΥΣΚΩΣΤΕ ΤΗΝ ΑΚΡΗ ΤΗΣ ΤΣΟΥΛΗΘΡΑΣ. (Βλ. ΕΙΚ. 1)
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: ΜΗΝ ΦΟΥΣΚΩΝΕΤΕ ΥΠΕΡΒΟΛΙΚΑ. ΤΟ ΥΠΕΡΒΟΛΙΚΟ ΦΟΥΣΚΩΜΑ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΖΗΜΙΑ.
5. ΕΙΣΑΓΕΤΕ ΤΟΥΣ ΠΑΣΣΑΛΟΥΣ ΜΕΣΩ ΤΗΣ ΟΠΗΣ ΣΤΟΝ ΧΑΛΟΤΑΠΗΤΑ. (Βλ. ΕΙΚ. 2)
6. ΣΥΝΔΕΣΤΕ ΤΟ ΣΩΛΗΝΑ ΠΟΤΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΚΗΠΟΥ ΣΤΗΝ ΤΣΟΥΛΗΘΡΑ ΚΑΙ ΔΕΣΤΕ ΤΟΝ ΜΕ ΤΟ ΠΑΡΕΧΟΜΕΝΟ ΣΧΟΙΝΙ. (Βλ. ΕΙΚ. 3, 4)
7. ΑΝΟΙΞΤΕ ΑΠΛΑ ΤΟ ΝΕΡΟ ΚΑΙ Η ΤΣΟΥΛΗΘΡΑ ΣΑΣ ΕΙΝΑΙ ΕΤΟΙΜΗ ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ.

ΠΡΟΣΟΧΗ:

- ΑΠΑΙΤΕΙΤΑΙ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ.
- ΚΑΚΗ ΧΡΗΣΗ Η ΚΑΤΑΧΡΗΣΗ ΑΥΤΗΣ ΤΗΣ ΤΣΟΥΛΗΘΡΑΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΣΟΒΑΡΟ, ΑΚΟΜΑ ΚΑΙ ΜΟΙΡΑΙΟ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟ.
- ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΜΟΝΟ ΣΕ ΕΠΙΠΕΔΟ ΧΑΛΟΤΑΠΗΤΑ, ΟΧΙ ΣΕ ΠΑΤΩΜΑ Η ΑΛΛΕΣ ΣΚΛΗΡΕΣ ΕΠΙΦΑΝΕΙΕΣ. ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ Ο ΧΑΛΟΤΑΠΗΤΑΣ ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΠΕΤΡΕΣ, ΚΛΑΔΙΑ, ΠΡΟΞΕΧΟΧΣ, ΚΛΠ.
- ΟΛΙΣΘΗΣΤΕ ΜΟΝΟ ΜΕ ΤΟ ΣΤΟΜΑΧΙ. ΜΗΝ ΣΤΕΚΕΣΤΕ, ΓΟΝΑΤΙΖΕΤΕ Η ΔΙΠΛΩΝΕΣΤΕ.
- ΠΟΤΕ ΜΗΝ ΒΟΥΤΑΤΕ ΜΕ ΤΟ ΚΕΦΑΛΙ ΠΡΩΤΑ ΣΕ ΑΥΤΗ ΤΗΝ ΤΣΟΥΛΗΘΡΑ.
- ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΜΟΝΟ ΥΠΟ ΚΑΤΑΛΑΛΗΛΗ ΕΠΙΤΗΡΗΣΗ.
- ΒΡΕΣΤΕ ΤΟ ΣΩΜΑ ΣΑΣ ΠΡΙΝ ΠΑΙΞΕΤΕ.
- ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΦΥΓΗ ΑΤΥΧΗΜΑΤΩΝ, ΕΛΕΓΞΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΗΝ ΤΣΟΥΛΗΘΡΑ ΠΡΙΝ ΤΟ ΠΑΙΧΝΙΔΙ.

ИНСТРУКЦИЯ К ВОДЯНОЙ ГОРКЕ

ПРИМЕЧАНИЕ: ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТИТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

Сборка

1. Найдите твёрдую ровную лужайку и очистите её от мусора.
2. Аккуратно достаньте горку и принадлежности из мешка.
3. Расправьте горку.
4. Надуйте конец горки. (См. Рис. 1)
Примечание: Не перекачайте. Перекачка может повредить.
5. Проденьте колышки через отверстия и воткните их в землю. (См. Рис. 2)
6. Присоедините садовый шланг к горке и привяжите его шнурком, имеющимся в комплекте. (См. Рис. 3, 4)
7. Включите воду. Горка готова к использованию.

Внимание:

- Сбирать изделие должны взрослые.
- Неправильное или чрезмерное использование горки может стать причиной серьёзной или даже смертельной травмы.
- Размещайте изделие только на ровных площадках покрытых травой, не делайте этого на мощёных площадках и других твёрдых покрытиях. убедитесь в том, что лужайка свободна от камней, палок, бугров и т.п.
- Съезжайте с горки только на животе. Не съезжайте стоя, на коленях или сидя.
- Никогда не ныряйте на горке вниз головой.
- Всегда пользуйтесь горкой под чьим-то ответственным наблюдением.
- Облейтесь водой, прежде чем съезжать с горки.
- Прежде чем начать кататься, внимательно проверьте горку.

POKYNY K VODNÍ SKLUZAVCE

Poznámka: Před použitím tohoto produktu si pozorně přečtěte pokyny.

Montáž

1. Vybírejte pevné a rovné trávníky a odstraňte z nich nečistoty.
2. Opatrně vyjměte skluzavku a doplňky z balíku.
3. Rozložte skluzavku.
4. Nafoukněte konec skluzavky. (Viz Obr. 1)
Poznámka: Nenařte příliš. Přílišné nafouknutí může způsobit poškození.
5. Zastrčte kolíky přes otvor do trávníku. (Viz Obr. 2)
6. Napojte zahradní hadici na skluzavku a přivažte ji přiloženým provazem. (Viz Obr. 3, 4)
7. Pak pouze pusťte vodu a skluzavka je připravena k použití.

Upozornění

- Výrobek musí sestavit dospělá osoba.
- Špatné použití nebo nešetrné zacházení se skluzavkou může mít za následek vážné, nebo i smrtelné zranění.
- Používejte pouze na rovných trávnících, nikdy ne na chodníku nebo jiném tvrdém povrchu. Zajistěte, aby na trávníku nebyly kameny, větve, nerovnosti, atd.
- Skluzávejte pouze po břiše. Neskluzávejte ve stoje, vkleče nebo skrmo.
- Nikdy neskluzávejte na této skluzavce hlavou dolů.
- Používejte pouze pod dohledem kompetentní osoby.
- Před zábavou na skluzavce si navlhčete tělo.
- Před zábavou pečlivě skluzavku zkontrolujte, abyste se vyhnuli zranění.